

HOLY SEE PRESS OFFICE  
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE



BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIEGE  
PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLIS

# **BOLLETTINO**

SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE

N. 0116

Lunedì 28.02.2005

Pubblicazione: Immediata

Sommario:

◆ **DICHIARAZIONE DEL DIRETTORE DELLA SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE, DR. JOAQUÍN NAVARRO-VALLS**

◆ **DICHIARAZIONE DEL DIRETTORE DELLA SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE, DR. JOAQUÍN NAVARRO-VALLS**

DICHIARAZIONE DEL DIRETTORE DELLA SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE, DR. JOAQUÍN NAVARRO-VALLS

*Questa mattina il Direttore della Sala Stampa della Santa Sede, Dr. Joaquín Navarro-Valls, ha rilasciato ai giornalisti la seguente dichiarazione sulla salute del Santo Padre:*

Il decorso post-operatorio del Santo Padre si svolge senza complicazioni.

Le condizioni generali ed i parametri biologici si mantengono buoni.

Il Santo Padre si alimenta regolarmente, trascorre qualche ora in poltrona ed ha iniziato gli esercizi di riabilitazione del respiro e della fonazione.

Il prossimo comunicato sarà emesso giovedì 3 marzo.

[00273-01.01]

● **TRADUZIONE IN LINGUA INGLESE**

*Holy See Press Office Director Joaquin Navarro-Valls today issued the following statement to journalists on the Pope's health:*

The Holy Father's post-operative phase is taking place without complications.

His general condition and biological parameters continue to be good.

The Holy Father is eating regularly, spends some hours in an armchair and has begun exercises to rehabilitate breathing and phonation.

The next communique will be on Thursday, March 3.

[00273-02.01] [Original text: Italian]

[B0116-XX.02]

---